

**Förstainstansrättens beslut (första avdelningen i utökad sammansättning)
av den 10 juni 2009 – Polen mot kommissionen**

(mål T-258/04)

”Talan om ogiltigförklaring — Övergångsbestämmelser som ska antas med anledning av anslutning av nya medlemsstater — Kommissionens förordning (EG) nr 60/2004 om övergångsåtgärder inom sockersektorn — Tidsfrist för väckande av talan — Den tidpunkt då fristen börjar löpa — Dröjsmål — Avvisning”

Förfarande — Tidsfrist för väckande av talan — Utgången frist — Talan som väckts mot en förordning som antagits med stöd av 2003 års anslutningsakt av en stat som är part i nämnda akt men som ännu inte har ställning som medlemsstat — Saknar betydelse — Frist som är tillämplig i dess egenskap av juridisk person (Artikel 230.4 och 230.5 EG; 2003 års anslutningsakt) (se punkterna 40–71)

Saken

Talan om ogiltigförklaring av artikel 5, artikel 6.1, 6.2 och 6.3, artikel 7.1 samt artikel 8.2 a i kommissionens förordning (EG) nr 60/2004 av den 14 januari 2004 om övergångsåtgärder inom sockersektorn med anledning av Tjeckiens, Estlands, Cyperns, Lettlands, Litauens, Ungerns, Maltas, Polens, Sloveniens och Slovakiens anslutning till Europeiska unionen (EUT L 9, s. 8).

Avgörande

- 1) Talan avvisas.

- 2) Republiken Polen ska bära sin rättegångskostnad och ersätta kommissionens rättegångskostnad.

- 3) Republiken Cypern ska bära sin rättegångskostnad.

**Förstainstansrättens dom (femte avdelningen) av den 10 juni 2009 –
ArchiMEDES mot kommissionen**

(förenade målen T-396/05 och T-397/05)

”Skiljedomsklausul — Avtal om ett renoveringsprojekt med avseende på en hel stadsbyggnad — Delvis återbetalning av utgett förskott — Begäran om att kommissionen ska förpliktas utge slutbetalning — Kommissionens anslutningsyrkande — Talan om ogiltigförklaring — Indrivningsbeslut — Debetnota — Handlingar med kontraktsrättslig innebörd — Avvisning — Kvittning av fordran”

1. *Talan om ogiltigförklaring — Talan som egentligen rör en avtalstvist — Gemenskapsdomstolarna saknar behörighet — Avvisning (Artiklarna 230 EG, 238 EG, 240 EG och 249 EG) (se punkterna 54 och 55)*
2. *Förfarande — Åläggande om att intervensera — Begäran grundad på medlemsstaternas gemensamma processrättsliga principer — Förstainstansrättens rättegångsregler är icke bristfälliga med avseende på tredje mans ställning — Otillåtlighet (Förstainstansrättens rättegångsregler, artiklarna 115 och 123) (se punkterna 70–72)*
3. *Förfarande — Anhängiggörande vid förstainstansrätten med stöd av en skiljedomsklausul — Avtal om finansiellt gemenskapsstöd för genomförande av ett renoveringsprojekt med avseende på en hel stadsbyggnad — Beslut av kommissionen att ensidigt upphäva avtalet (Artikel 238 EG) (se punkterna 80–82, 90–99, 103–109 och 113–122)*